



LA FERME COOPÉRATIVE AUX CHAMPS QUI CHANTENT

1^{er} octobre, 2012

Octobre est arrivé à la ferme. C'est donc l'heure des grandes récoltes pour les paniers d'hiver. La chambre froide se remplit de carottes, d'oignons, de pommes de terre, de betteraves et d'autres légumes. Nous offrirons également des plantes vertes, comme des épinards, des bettes, des choux-raves et du mesclun, qui poussent dans notre serre non chauffée. Les paniers d'hiver seront offerts toutes les deux semaines de novembre, décembre et janvier. Nous offrons aussi deux tailles de paniers pour nous assurer qu'il y a assez de nourriture pour tout le monde. Eby enverra les formulaires d'inscription à nos partenaires cette semaine, pour qu'ils puissent s'inscrire de façon prioritaire.

En outre, comme nous nous approchons de la fin de notre programme de paniers d'été et de notre premier été à la ferme, nous prévoyons une fête pour célébrer la récolte annuelle. La date est fixée au samedi 27 octobre. En après-midi, nous invitons les gens à venir chez nous pour visiter la ferme et pour participer à quelques activités de travail si la température est clémente. Apportez vos gants de travail! Nous vous convions ensuite à un grand souper communautaire. Nous allons cuisiner des légumes et de la viande, et chacun apportera son plat préféré. Enfin, nous espérons finir la nuit avec de la musique et de la danse dans la grange. Nous vous transmettrons bientôt les détails exacts de la journée. Un événement à ne pas manquer!

En vedette cette semaine: tomates, concombres, laitues, poivrons rouges et verts, chou frisé, betteraves ou les carottes, poireaux, pommes de terre et le choix des herbes.

October has arrived on the farm and with it comes the big harvests for winter baskets. The cold room is filling up with carrots, onions, potatoes, beets and other veggies. We will also be offering green plants, like spinach, Swiss chard, kale and mesclun growing in the unheated greenhouse. The winter basket program will be offered every second week through November, December and January. We are also offering two sizes of baskets to make sure there is enough food for everybody. Eby will send out the registration forms this week to our partners, to give them first chance of signing up.

Also, as we near the end of our summer basket program and our first summer on the farm we are planning a harvest party to celebrate the year's harvest. The date is set for Saturday, October 27th. In the afternoon we invite people to come out to the farm to tour the farm and we have arranged a few work activities if the weather cooperates, so bring those work gloves. After a big day of work will be a big meal, pot-luck style. We will make some veggie and meat dishes, and others can bring their favorite dishes. Finally, we hope to end the night with some music and dancing in the barn. The exact details of the event are still being finalized, but it should be fun and not to be missed!

In this week's basket: tomatoes, cucumbers, lettuce, red and green peppers, kale, beets or carrots, leeks, potatoes and choice of herbs.

Bonne Semaine!!